

Bhagvat Gita As It Is

Bhagvat Gita As It Is

Downloaded from evoluir.abar.org.br by Estrella & Mata

INTRODUCTION: UNDERSTANDING A SPIRITUAL CLASSIC

The search for meaning, purpose, and inner peace is a universal human journey. For countless seekers across the globe, ancient wisdom texts offer profound guidance. Among these, the Bhagavad Gita holds a unique and revered place. However, not all translations and commentaries are created equal. For those seeking a faithful, unadulterated presentation of this timeless dialogue, one version stands out with exceptional clarity and authority: **Bhagvat Gita As It Is**. This seminal work, presented by His Divine Grace A.C. Bhaktivedanta Swami Prabhupada, is far more than a simple translation. It is a comprehensive spiritual guide that has introduced millions to the essential truths of Vedic philosophy, making the ancient song of God accessible to the modern world without dilution or misinterpretation.

This article delves into the significance of **Bhagvat Gita As It Is**, exploring its unique features, the philosophy it expounds, its historical impact, and why it continues to resonate with readers from all walks of life. Whether you are a long-time student of spiritual texts or a curious newcomer, understanding the value of this particular presentation can open a doorway to a deeper, more meaningful engagement with one of humanity's greatest philosophical treasures.

WHAT MAKES BHAGVAT GITA AS IT IS UNIQUE?

There are hundreds of translations and interpretations of the Bhagavad Gita available today. Many are filtered through the lens of academic scholarship, personal opinion, or sectarian bias. The distinctive claim of **Bhagvat Gita As It Is** is its commitment to presenting the text exactly as it was spoken by Lord Krishna, without interpretation or commentary that deviates from the original intent. This is achieved through a rigorous methodology that sets it apart.

The Principle of Parampara (Disciplic Succession)

The foundation of **Bhagvat Gita As It Is** rests on the principle of *parampara*, or disciplic succession. According to Vedic tradition, true knowledge is not something that can be acquired through intellectual speculation alone. It must be received through an unbroken chain of teachers and students who have realized the truth. Srila Prabhupada, the author of this edition, belongs to the Brahma-Madhva-Gaudiya sampradaya, a lineage that traces its understanding of the Gita directly

back to Lord Krishna himself. This ensures that the explanations offered are not novel inventions but a faithful transmission of ancient wisdom. Where other commentators may impose their own ideas, this text strives to let Krishna speak for Himself, presenting each verse within the context of the entire Vedic tradition.

Literal and Faithful Translation

A key feature of **Bhagvat Gita As It Is** is its meticulous translation process. Each of the 700 Sanskrit verses is presented in four clear parts: the original Devanagari script, a Roman transliteration, a word-for-word English equivalent, and a polished English translation. This structure allows the reader to see exactly what each Sanskrit term means and how the verse is constructed. Following each translation is a detailed purport (commentary) that explains the deeper meaning, context, and application of the verse. This transparency builds trust, as readers can verify the translation for themselves. This methodical approach ensures that the profound philosophical and spiritual concepts are conveyed with precision, leaving little room for ambiguity.

THE CORE PHILOSOPHICAL TEACHINGS

At its heart, the Bhagavad Gita is a dialogue between Prince Arjuna, a warrior facing a crisis of conscience on the battlefield of Kurukshetra, and Lord Krishna, his charioteer and supreme spiritual guide. **Bhagvat Gita As It Is** systematically unpacks this conversation, revealing the core principles of Vedantic philosophy. It addresses the fundamental questions of life: Who am I? What is my purpose? What is the ultimate reality?

The Distinction Between the Body and the Self

One of the first and most important lessons Krishna imparts to Arjuna is the distinction between the temporary physical body and the eternal soul (*atma*). The text explains that we are not these material bodies, but spirit souls encased temporarily in a physical form. This understanding is the bedrock of the Gita's teachings. "*As the embodied soul continuously passes, in this body, from boyhood to youth to old age, the soul similarly passes into another body at death. A sober person is not bewildered by such a change.*" (Bg 2.13). By understanding this fundamental identity, the fear of death and the attachment to material circumstances begin to dissolve, allowing one to act with wisdom and equanimity. **Bhagvat Gita As It Is** emphasizes this point repeatedly as the starting

point for all spiritual progress.

The Three Modes of Material Nature

The text goes on to explain how the material world operates through three fundamental qualities or modes (*gunas*): goodness (*sattva*), passion (*rajas*), and ignorance (*tamas*). Everything in the material world, from our food choices to our actions and thoughts, is influenced by these modes. The goal of spiritual life, according to the Gita, is to gradually cultivate the mode of goodness and eventually transcend all three modes entirely. This state of transcendence is called *gunatita*. **Bhagvat Gita As It Is** provides a detailed analysis of these modes, helping readers identify their own conditioning and understand how to elevate their consciousness. This practical framework for self-analysis is one of the book's most valuable contributions.

Karma, Dharma, and the Path to Liberation

The concepts of *karma* (action and its reaction) and *dharma* (one's prescribed duty) are central to the Gita's narrative. Arjuna's primary dilemma is whether to fight his own kinsmen, which appears to be a violent and sinful act. Krishna reveals that action performed as a duty without attachment to the results, and offered in a spirit of devotion, does not bind one to the cycle of birth and death. This is the essence of *karma-yoga*, the yoga of selfless action. The text outlines several paths to spiritual perfection, including *jnana-yoga* (the path of knowledge), *dhyana-yoga* (the path of meditation), and *bhakti-yoga* (the path of devotion). Ultimately, **Bhagvat Gita As It Is** presents *bhakti-yoga* as the most direct and effective path for this age, especially as it is described in the final and most confidential chapters of the dialogue.

The Supreme Personality of Godhead

A defining feature of **Bhagvat Gita As It Is** is its unequivocal declaration of Krishna as the Supreme Personality of Godhead, the ultimate cause of all causes. While many interpretations of the Gita reduce Krishna to a metaphor or an ordinary human being, this text presents Him as the absolute truth. In the Eleventh Chapter, Krishna reveals His universal form (*visvarupa*) to Arjuna, demonstrating His infinite power and majesty. This theistic understanding is central to the message. The relationship between the individual soul (*jiva*) and the Supreme Soul (Krishna) is described as one of eternal loving service. Liberation (*moksha*) is not merely the cessation of material existence, but the positive attainment of a loving relationship with God in the spiritual world.

THE IMPACT AND GLOBAL REACH

Since its first publication in 1968, **Bhagvat Gita As It Is** has become one of the most widely

distributed philosophical and religious books in the world. Translated into over 80 languages, it has reached millions of readers across every continent. Its impact extends far beyond the confines of any single religious tradition, appealing to students, academics, spiritual seekers, and those simply looking for guidance in their daily lives.

A Tool for Personal Transformation

Countless individuals have shared testimonials about how reading this book has transformed their lives. The practical wisdom contained within its pages offers solutions to common human problems such as anxiety, anger, depression, and a sense of purposelessness. By providing a clear framework for understanding the self and one's relationship with the world, **Bhagvat Gita As It Is** empowers readers to live with greater clarity, purpose, and inner peace. It does not ask for blind faith; instead, it invites the reader to engage in a process of logical inquiry and personal application.

Academic and Institutional Recognition

The text is also highly respected in academic circles for its scholarly rigor and faithful representation of the Gaudiya Vaishnava tradition. It is used in university courses on world religions, Indian philosophy, and comparative theology. Libraries around the world house this edition as a standard reference work. The Bhaktivedanta Vedabase, a digital library containing the complete works of Srila Prabhupada, including **Bhagvat Gita As It Is**, makes these teachings freely available online, further extending their reach.

HOW TO APPROACH STUDYING BHAGVAT GITA AS IT IS

Reading **Bhagvat Gita As It Is** can be a deeply rewarding experience, but it is a dense and profound text. A thoughtful approach can enhance understanding and application.

- **Read with an Open Mind:** Approach the text without preconceived notions. Let the words speak for themselves. The philosophy may challenge modern, materialistic assumptions, but this is part of its transformative power.
- **Study Chapter by Chapter:** The Gita is structured as a continuous dialogue. Reading it from beginning to end helps follow the logical flow of Arjuna's questions and Krishna's answers. Each chapter builds upon the previous one.
- **Reflect on the Purports:** The verse translations are concise, but the real depth is found in Srila Prabhupada's purports. These commentaries provide context, explain difficult concepts, and relate them to practical life. Take time to read and contemplate them.
- **Apply the Teachings:** The Gita is not merely a book to be read; it is a manual for life. Try to apply the principles of detachment, duty, and devotion in your daily activities. Even small efforts to practice what is learned can yield profound results.
- **Discuss and Seek Guidance:** Finding a community of like-minded readers or a qualified teacher can greatly enhance your understanding. Discussing the verses with others helps

clarify doubts and deepen realization.

RELEVANCE IN THE MODERN WORLD

In an age of unprecedented stress, information overload, and spiritual confusion, the teachings of **Bhagvat Gita As It Is** are more relevant than ever. The text offers a timeless antidote to the anxieties of modern life. Its teachings on managing stress through detachment, finding purpose beyond material gain, and cultivating inner peace through spiritual practice are universally applicable. The Gita does not advocate for escapism, but rather for engaged, mindful action. It provides a framework for navigating complex ethical dilemmas and maintaining mental equilibrium in a chaotic world. For leaders, professionals, students, and homemakers alike, the wisdom of the Gita provides a steady anchor amidst the storms of daily existence.

The text also addresses the deep-seated existential crisis that plagues many modern individuals. By answering fundamental questions about identity, purpose, and destiny, it offers a coherent

worldview that satisfies both the intellect and the heart. It bridges the gap between science and spirituality, matter and spirit, by presenting a hierarchical understanding of reality in which consciousness is primary. For anyone seeking a meaningful and fulfilling life, **Bhagvat Gita As It Is** stands as an invaluable resource.

CONCLUSION: A TIMELESS GIFT FOR HUMANITY

In the vast landscape of spiritual literature, few works have achieved the global reach, profound impact, and lasting relevance of **Bhagvat Gita As It Is**. It is not merely a book, but a living guide that has illuminated the path for millions of souls. Its unique contribution lies in its uncompromising fidelity to the original source, its systematic presentation of deep philosophical truths, and its practical applicability. By presenting the Bhagavad Gita exactly as it was spoken, Srila Prabhupada has gifted the world a clear and authoritative guide to the purpose of life. Whether one is seeking to understand the nature of the self, find relief from suffering, or cultivate a loving relationship with the divine, this text provides a complete and satisfying answer.